



## 1. BEZEICHNUNG DER BERUFLICHEN QUALIFIKATION (HU)

54-841-05 Vasútforgalmi szolgálattevő

## 2. ÜBERSETZTE BEZEICHNUNG DER BERUFLICHEN QUALIFIKATION (DE)

Servicemitarbeiter\*in im Eisenbahnverkehr  
(DIE ÜBERSETZUNG DER BEZEICHNUNG DIEN T NUR ZUR INFORMATION)

## 3. BESCHREIBUNG DER FERTIGKEITEN UND KOMPETENZEN

### Der Facharbeiter ist in der Lage:

- den Zugverkehr zu organisieren und zu leiten;
- einen sicheren Zugverkehr und Rangierbewegungen zu gewährleisten;
- sich zum Dienst zu melden und die zur Erfüllung ihrer Dienstaufgaben notwendigen Tätigkeiten auszuführen;
- die Zugumstellungs-/bildungsaufgaben im Bahnhof auf der Grundlage von Aufträgen der Eisenbahnunternehmen zu leiten;
- die Verkehrs- und Rangieraufgaben im Bahnhof zu koordinieren und zu leiten;
- die Aufgaben vor und bei der Zugabfahrt zu planen;
- Aufgaben im Zusammenhang mit dem Zugverkehr auszuführen;
- Abrechnungs- und Verkaufsaufgaben im Zusammenhang mit dem Personenverkehr auszuführen;
- Fahrkarten, Sitzplatzreservierungen, Zuschläge auszustellen und an den Schaltern der Reisezentren und Bahnagenturen auszugeben;
- Fahrplan- und Tarif-Auskünfte zu erteilen;
- Arbeit der Zugbegleiter\*innen im Bahnverkehr zu leiten.

## 4. TÄTIGKEITSFELDER, DIE FÜR DEN INHABER/DIE INHABERIN DES ZEUGNISSES ZUGÄNGLICH SIND

3161 Verkehrsservicemitarbeiter\*in  
4132 Aufzeichnungsverwalter/in für Transportwesen, Beförderung

### (\*) Bemerkungen:

Dieses Dokument wurde entwickelt, um zusätzliche Informationen über das betreffende Zeugnis zu liefern. Es besitzt selbst keinen Rechtsstatus. Als Grundlage des Formats des Formulars dienen die folgenden Dokumente:

Entscheidung 93/C 49/01 des Rates vom 3. Dezember 1992 zur Transparenz auf dem Gebiet der Qualifikationen; Entscheidung 96/C 224/04 des Rates vom 15. Juli 1996 zur Transparenz auf dem Gebiet der Ausbildungs- und Befähigungsnachweise; Empfehlung 2001/613/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 10. Juli 2001 über die Mobilität von Studierenden, in der Ausbildung stehenden Personen, Freiwilligen, Lehrkräften und Ausbildern in der Gemeinschaft.

Weitere Informationen zum Thema Transparenz finden Sie unter: <http://europass.cedefop.europa.eu/>

©Europäische Gemeinschaften 2002 ©

## 5. AMTLICHE GRUNDLAGE DES ZEUGNISSES

<b>Bezeichnung und Status der das Zeugnis ausstellenden Stelle</b>	<b>Name und Status der für die Anerkennung des Zeugnisses zuständigen nationalen Behörde</b> Ministerium Für Nationale Entwicklung																		
<b>Niveau des Zeugnisses (national oder international)</b>  <b>OKJ-Fachausbildungsstufe:</b> 54 Höhere Berufsqualifikation: ist an einen Abitur-/Maturaabschluss gebunden und kann in erster Linie in der formalen Berufsbildung erworben werden  <b>ISCED2011 Kode:</b> 4  <b>NQR Stufe:</b> 5 <b>EQR Stufe:</b> 5	<b>Bewertungsskala/Bestehensregeln</b>  Fünf Stufen: 5 sehr gut 4 gut 3 befriedigend 2 mangelhaft 1 ungenügend																		
<b>Seriennummer des Zeugnisses: PT K</b>  lfd. Nummer: 123456   <b>Datum der Ausstellung des Zeugnisses: 2021.07.21</b>	<b>Bei Prüfungstätigkeiten erzielte Ergebnisse und ihr prozentualer Anteil an der Gesamtnote</b> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; margin-top: 10px;"> <tr> <td style="width: 20%;">Mündliche Prüfung</td> <td style="width: 50%;">Fachkenntnisse für Verkehrsservicemitarbeiter*innen</td> <td style="width: 10%; text-align: center;">5</td> <td style="width: 20%; text-align: center;">20.00</td> </tr> <tr> <td>Praktische Prüfung</td> <td>Verkehrs- und Transportgrundlagen, Grundlagen Eisenbahnverkehr, Grundlagen Fahrkartenverkauf in Reisezentren und Bahnagenturen, Grundlagen Eisenbahninfrastruktur(unternehmen)</td> <td style="text-align: center;">5</td> <td style="text-align: center;">50.00</td> </tr> <tr> <td>Praktische Prüfung</td> <td>Verkehrskennnisse</td> <td style="text-align: center;">5</td> <td style="text-align: center;">30.00</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Ergebnis der komplexen Fachprüfung mit Note</td> <td style="text-align: center;">5</td> <td></td> </tr> </table>			Mündliche Prüfung	Fachkenntnisse für Verkehrsservicemitarbeiter*innen	5	20.00	Praktische Prüfung	Verkehrs- und Transportgrundlagen, Grundlagen Eisenbahnverkehr, Grundlagen Fahrkartenverkauf in Reisezentren und Bahnagenturen, Grundlagen Eisenbahninfrastruktur(unternehmen)	5	50.00	Praktische Prüfung	Verkehrskennnisse	5	30.00		Ergebnis der komplexen Fachprüfung mit Note	5	
Mündliche Prüfung	Fachkenntnisse für Verkehrsservicemitarbeiter*innen	5	20.00																
Praktische Prüfung	Verkehrs- und Transportgrundlagen, Grundlagen Eisenbahnverkehr, Grundlagen Fahrkartenverkauf in Reisezentren und Bahnagenturen, Grundlagen Eisenbahninfrastruktur(unternehmen)	5	50.00																
Praktische Prüfung	Verkehrskennnisse	5	30.00																
	Ergebnis der komplexen Fachprüfung mit Note	5																	
<b>Zugang zur nächsten Schul-/Ausbildungsstufe</b>  in die Hochschulbildung	<b>Internationale Abkommen</b>																		
<b>Sonstige Informationen in Bezug auf den Fachausbildungsprozess</b>																			
<b>Rechtsgrundlagen</b> Gesetz Nr. CLXXXVII von 2011 über die Berufsausbildung Verordnung des Ministers für Nationale Entwicklung Nr. 12/2013 (III. 29.) über die zum Wirtschaftszweig des Ministers für Nationale Entwicklung fallenden fachlichen und Prüfungsanforderungen der Berufsabschlüsse.																			

## 6. OFFIZIELL ANERKANNTE WEGE ZUR ERLANGUNG DES ZEUGNISSES

Beschreibung des fachtheoretischen und fachpraktischen Unterrichts	in Prozent der gesamten Maßnahme %	Zeitdauer (Stunden/Wochen/Monate/Jahre)
Schule/Ausbildungszentrum	Theorie: 70 % Praxis: 30 %	
Betrieb		
Akkreditierte Vorqualifikation		
Gesamte Ausbildungsdauer		2 Jahre

**Zugangsbedingungen:**

- Abitur
- Erfüllung von Anforderungen an die medizinische Tauglichkeit erforderlich

**Berufsanforderungsmodulen:**

- 11498-12 Beschäftigung I (bei auf dem Abitur aufbauende Ausbildungen)
- 10496-12 Verkehrs- und Transportgrundlagen
- 10511-12 Grundlagen Eisenbahnverkehr
- 10512-12 Grundlagen Fahrkartenverkauf in Reisezentren und Bahnagenturen
- 10513-12 Grundlagen Eisenbahninfrastruktur(unternehmen)
- 11499-12 Beschäftigung II
- 11500-12 Gesundheit und Sicherheit am Arbeitsplatz

Diese Zeugnisergänzung wurde auf der Grundlage der Ausfüllungshinweise zusammengestellt, die auf den Homepages der Nationalen Referenzzentrale (Nemzeti Referencia Központ) und der Nationalen Europass-Zentrale (Nemzeti Europass Központ) veröffentlicht wurden.

**Nationale Referenzzentrale– NSZFH – <http://nrk.nive.hu>**

Leiter der Prüfungsorganisation:  
Ausstellungsdatum: 2021.07.21

**L. S.**